

**NAME DES GESUCHSTELLERS
NOM DU REQUÉRANT**

**PROJEKTTITEL
TITRE DU PROJET**

1. Forschungsplan / plan de recherche

- 1.1 Aktueller Forschungsstand auf dem Gebiet der geplanten Arbeit ?
Etat des recherches actuelles dans le domaine des travaux projetés ?
- 1.2 Eigene Arbeit auf dem Gebiet ?
Travaux du/de la requérant(e) dans le domaine ?
- 1.3 Darstellung des Forschungsplans der beabsichtigten Arbeit.
Description du plan de recherche des travaux projetés.
- 1.4 Worin liegt die Bedeutung der geplanten Arbeit ?
En quoi réside l'importance des travaux projetés ?

*Die Fragen 1.1 bis 1.4 sind auf nummerierten Einlageblättern zu beantworten.
Veuillez répondre aux questions 1.1 à 1.4 sur des feuilles supplémentaires numérotées.*

2. Finanzieller Bedarf / Besoins financiers

2.1 Personal / Personnel

(Lebensläufe beilegen/à joindre les CV)

	Stellen	Nettogehalt	Sozialabgaben
Akademiker(in) Universitaires			
Doktorand(in) Cand. doctorat			
Techn. Personal Personnel technique			
Adm. Personal und Hilfskräfte Personnel administratif et auxiliaire			
Total			

2.2 Apparate / Appareillage

Beschreibung / Begründung

Description / Justification

(Bei Geräten über 1'000.- ist eine

Offerte beizulegen / Pour des appareils

dépassant 1'000.- joindre l'offre)

Material von bleibendem Wert geht

nach Abschluss des Projektes in die

Bestände der Universität über / A la fin

du projet, tout matériel de valeur

restante passera à la propriété de

l'Université.

Beanspruchter Betrag

Montant demandé

2.3 Material / Matériel

Beschreibung

Description

Beanspruchter Betrag

Montant demandé

2.4 Sonstiges / Divers

Beschreibung

Description

Beanspruchter Betrag

Montant demandé

(detaillierte Angaben auf

Einlageblatt/données détaillées sur

feuille suppl.)

Total des gewünschten Betrages
Montant total demandé

Ort und Datum

Lieu et date

Unterschrift

Signature